

SENCOR

SBG 6650BK



SK • Viacúčelový gril

ČÍTAJTE POZORNE A USCHOVAJTE ICH NA BUDÚCE POUŽITIE.

- Tento spotrebič môžu používať deti od 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými či mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám. Čistenie a údržbu vykonávanú užívateľom nesmú vykonávať deti, ak nie sú staršie ako 8 rokov a pod dohľadom. Spotrebič a jeho sietový kábel udržujte mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Pred pripojením spotrebiča k sietovej zásuvke sa uistite, či sa nominálne napätie uvedené na štítku spotrebiča zhoduje s elektrickým napäťom zásuvky, ku ktorej chcete spotrebič pripojiť.
- Spotrebič pripájajte iba k riadne uzemnenej zásuvke.

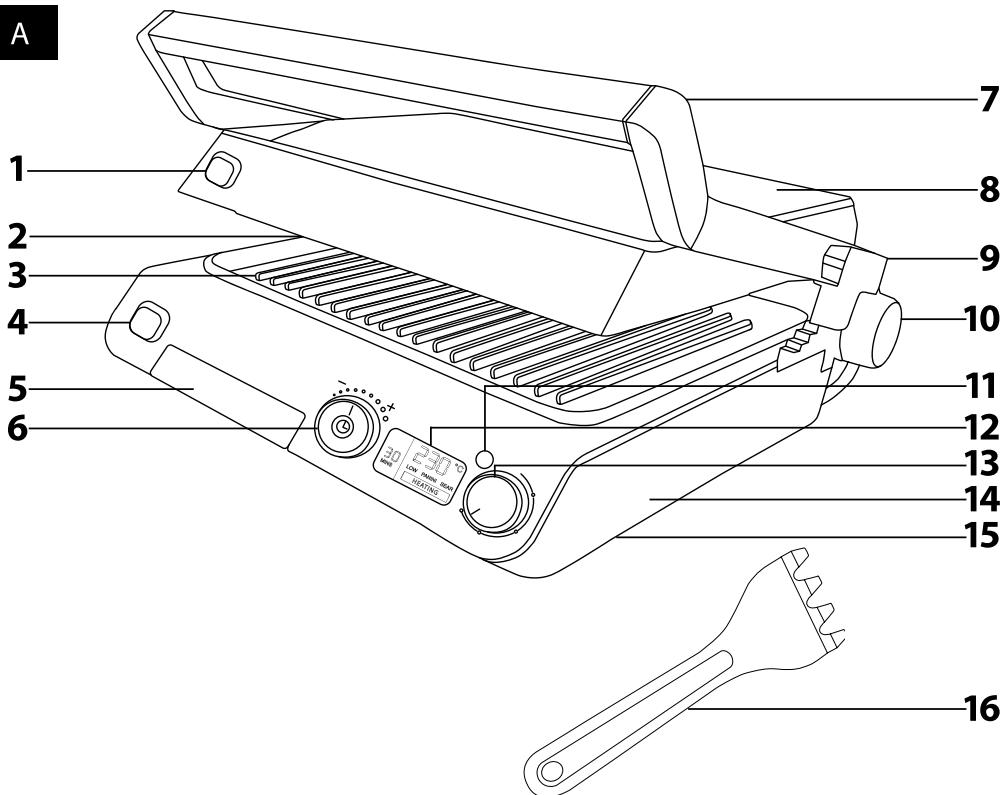
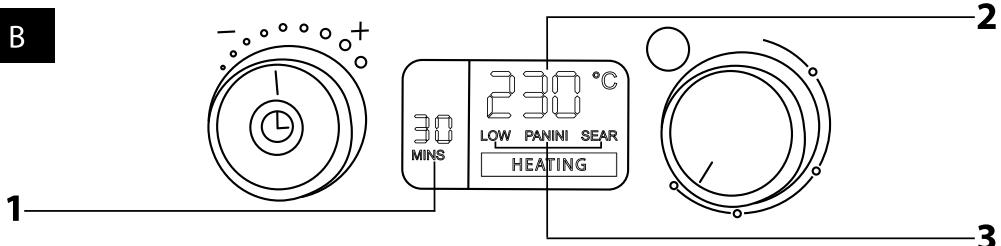
⚠ Upozornenie:

- Tento spotrebič nie je určený na ovládanie prostredníctvom programátora, vonkajšieho časového spínača alebo diaľkového ovládania.
- Spotrebič je určený iba na použitie v domácnosti. Nie je určený na použitie v priestoroch, ako sú:
 - kuchynské kúty pre personál v obchodoch, kanceláriach a ostatných pracoviskách;
 - hotelové izby alebo izby v moteloch a iné obytné priestory;
 - poľnohospodárske farmy;
 - podniky zaistujúce nočiah s raňajkami.
 - Spotrebič nepoužívajte v priemyselnom prostredí alebo vonku alebo na iné účely, než na aké bol určený.
 - Spotrebič neumiestňujte na parapety okien, odkvapkávaciu dosku drezu alebo na nestabilné povrhy. Vždy ho umiestnite na stabilný, rovný a suchý povrch.
 - Spotrebič nepokladajte na elektrický, ani plynový varič alebo do jeho blízkosti, neumiestňujte ho v blízkosti otvoreného ohňa alebo zariadení, ktoré sú zdrojom tepla.
 - Aby ste zabránili prípadnému úrazu elektrickým prúdom, neponárajte spotrebič do vody alebo inej tekutiny.
 - Spotrebič nepoužívajte bez riadne zastrčenej misky na odkvapkávanie tuku a šťavy a bez riadne nainštalovaných dosiek na grilovanie.

- Počas prevádzky musí byť zaistený dostatočný priestor na cirkuláciu vzduchu nad spotrebičom a zo všetkých jeho strán. Nepoužívajte spotrebič v blízkosti horľavého materiálu, ako sú záclony, utierky na riad ap.

Upozornenie: Horúci povrch

- Teplota prístupných povrchov môže byť vyššia, ak je spotrebič v činnosti. Dbajte na to, aby ste sa nedotkli krytu, ktorý je zohriaty alebo povrchu dosiek na grilovanie. Na odklopenie hornej dosky na grilovanie používajte držadlo.
- Spotrebič vždy vypnite a odpojte od sieťovej zásuvky, ak ho nechávate bez dozoru, ak ho nebudete používať, a pred čistením alebo premiestnením.
- Pred premiestnením, čistením alebo uskladnením nechajte spotrebič vychladnúť.
- Po každom použití vyčistite povrch grilovacích dosiek, pozrite kapitolu Údržba a čistenie.
- Sieťový kábel odpájajte od zásuvky ľahom za zástrčku, nie za sieťový kábel. Inak by mohlo dôjsť k poškodeniu sieťového kabla alebo zásuvky.
- Dbajte na to, aby napájací kábel nevisel cez okraj stola alebo aby sa nedotýkal horúceho povrchu.
- Ak je sieťový kábel poškodený, jeho výmenu zverte odbornému servisnému stredisku, aby sa zabránilo vzniku nebezpečnej situácie. Spotrebič s poškodeným sieťovým káblom je zakázané používať.
- Aby ste sa vyvarovali nebezpečenstva úrazu elektrickým prúdom, neopravujte spotrebič sami ani ho nijako neupravujte. Všetky opravy zverte autorizovanému servisnému stredisku. Zásahom do spotrebiča sa vystavujete riziku straty zákonného práva z chybného plnenia, prípadne záruky za akosť.

A**B**

■ Pred zapnutím spotrebiča sa, prosím, oboznámit s návodom na jeho obsluhu, a to aj v prípade, že ste už oboznámeni s používaním spotrebičov podobného typu. Spotrebič používajte iba tak, ako je popísané v tomto návode na použitie. Návod uschovajte voľne a pripojiť ďalej potreby.

■ Minimálne počas trvania zákonného práva z chybného plnenia, pripadne záruký za akost odporúčame uschovať originálny prepravný kartón, baliaci materiál, pokladnícky doklad a potvrdenie o rozsahu zodpovednosti predávajúceho alebo záručného ľist. V prípade prepravy odporúčame zabaliť spotrebič opäť do originálnej škatule od výrobcu.

POPIIS KONTAKTNÉHO GRILU

- A1** Tlačidlo na uvoľnenie hornej dosky na grilovanie
- A2** Horná vytáhovacia plochá doska na grilovanie
- A3** Dolná vytáhovacia rebrávacia doska na grilovanie
- A4** Tlačidlo na uvoľnenie dolnej dosky na grilovanie
- A5** Vytáhovacia miska na odkvapkovanie tuku a štavy
- A6** 30minútový časovač
- A7** Držadlo na prenásanie a odklopenie hornej dosky
- A8** Kryt hornej dosky na grilovanie
- A9** Posuvný zámok na uzamknutie a odomknutie dosiek na grilovanie a nastavenie výšky hornej grilovacej dosky
- A10** Tlačidlo na uvoľnenie aretičného závesu hornej dosky
- A11** Preprináca °C na príslušnú hodnotu °F
- A12** LCD displej
- A13** Termostat na nastavenie teploty v rozsahu 160 – 230 °C
- A14** Základná
- A15** Priesor na uskladnenie sietového kábla
- A16** Čistiacia stierka

POPIIS DISPLEJA

- B1** Zobrazenie času
- B2** Zobrazenie teploty
- B3** Zobrazenie stupňa pečenia

VYTIAHNUŤTIA A PRIPEVNENIE GRILOVACÍCH DOSIEK

- Pred vytiahnutím alebo pripevnením dosiek na grilovanie sa uistite, či je grill vypnutý, odpojený od sietovej zásuvky a vychladnutý.
- Na pripevnenie alebo vloženie dosky na grilovanie je treba posunúť zámok **A9** do polohy „OPEN“ a za použitia držadia **A7** odklopíti hornú dosku **A2** do zvislej polohy.
- Na vytiahnutie hornej dosky **A2** jednou rukou stlačte a pridržte tlačidlo **A1** a druhou rukou vytiahnite dosku **A2**. Po jej vytiahnutí uvoľnite tlačidlo **A1**. Na vytiahnutie dolnej dosky na grilovanie **A3** jednou rukou stlačte a pridržte tlačidlo **A1** a druhou rukou vytiahnite dosku **A3**. Po jej vytiahnutí uvoľnite tlačidlo **A4**.
- Na pripevnenie vložte horúnu dosku **A2** do horného krytu **A8** tak, aby výrez v zadnej časti dosky **A2** zapadli do výrezu v zadnej časti krytu **A8**. Potom pritačte dosku **A2** ku krytu **A8**, aby západka a kontakty ohrievacej spirály naspodku grilovacej dosky **A2** zapadol do otvoru v kryte **A8**. Spodnú dosku **A3** pripevnite k základni **A14** rovnakým spôsobom.

UZAMKNUITE A ODOMKNUTIE DOSIEK NA GRILOVANIE A NASTAVENIE VÝŠKY HORNEJ DOSKY NA GRILOVANIE

- Ak hornú dosku **A2** priklopíte k spodnej doske **A3** a zámok **A9** nastavíte do polohy „LOCK“ (uzamknúť), dosky na grilovanie sa uzamknú k sebe. Toto nastavenie je určené na prenásanie grilu vo zvislej polohu a na uloženie grilu do zvislej polohy.
- Na odistenie dosky na grilovanie **A2** posuňte zámok **A9** do polohy „OPEN“ (odomknúť). Teraz môžete hornú dosku **A2** odklopíti až do zvislej polohy.
- Nastavením posuvného zámku **A9** do polohy 1 až 5 regulujete výšku hornej dosky **A2**, tzn. vzdialenosť hornej dosky **A2** od spodnej dosky **A3**. Nastavenie výšky je vhodné pri grilovaní ryb, hambúrgov, zeleniny, pečených toastov a príprave iných krehkých potravín, u ktorých nie je žiaduce, aby horná doska **A2** spočívala na potravinách celou väčšou. Pri nastavovaní výšky je treba zdvhnúť a pridržiť hornú dosku **A2** nad spodnou doskou **A3**. Na zdvihnutie a pridrženie dosky **A2** použite držadlo **A7**.
- Na odklopenie hornej dosky **A2** do jednej roviny so spodnou doskou **A3** stlačte a pridržte tlačidlo **A10** a súčasne odklopíte hornú dosku **A2** tak, aby sa držadlo **A7** opieralo o pracovnú dosku stolu alebo kuchynské linky. Tak vznikne dvojnásobná plocha na grilovanie. Po odklopení dosky **A2** uvoľnite tlačidlo **A10**.

NEPRIĽNÁVANÁ POVRCHOVÁ ÚPRAVA GRILOVACÍCH DOSIEK

- Grilovacie dosky kontaktného grila sú vybavené špeciálou nepriľnávou povrchovou úpravou. Táto povrchová úprava umožňuje prípravovať pokrmy zdravo s použitím minimálneho množstva tuku alebo oleja.
- Na vloženie alebo vytiahnutie potravín z druhu používajte iba drevené, plastové alebo silikónové kuchynské náradie, ktoré je odolné voči teplu.
- Nepoužívajte ostré alebo kovové kuchynské náčinie ani nekrájajte pokrmy priamo na grilovacej doske. Výrobca nedoporučuje za poškodenie povrchovej úpravy spôsobené používaním ostrého alebo kovového kuchynského náčinie.

■ Akákoľvek zmena farebnosti povrchu grilovacích dosiek má vplyv iba na vzhľad, nie na funkčnosť.

PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Pred prvým použitím vytiahnite kontaktný grill z obalového materiálu a odstráňte z neho všetky propagáčne materiály vrátane etikety, ktorá je umiestnená na doske na grilovanie. Dosky na grilovanie **A2** a **A3** používajte čistou, vlhkou handričkou a potom ich potierajte dosuša. Vytáhovacia miska **A5** vyberte a umyte ju v teplej vode s použitím neutrálneho kuchynského saponátu. Potom ju opláchnite pod čistou tečúcou vodou, osušte a vložte späť na svoje miesto.
- Čistiaciu stierku **A16** umyte v teplej vode s použitím neutrálneho kuchynského saponátu. Potom ju opláchnite pod čistou tečúcou vodou a vytrite dosuša.
- Dosky na grilovanie **A2** a **A3** môžete tiež nechať umyť v umývačke na riad (v hornom koši).
- Grill ani jeho sietový kábel neoplachujte pod vodou ani ho neponárajte do vody alebo inej tekutiny.
- Pred prvým použitím pustíte grill naprázdno na 10 minút s nastavením termostatu **A13** na maximálnu teplotu grilovania. Potom grill vypnite, odpojte od sietovej zásuvky a nechajte vychladnúť.

Poznámka:

Pri prvom spustení sa môže objaviť slabý dym. To je úplne normálny jav.

POUŽITIE KONTAKTNÉHO GRILU

- Pred každým použitím odporúčame nájsť na dosky na grilovanie **A2** a **A3** tenkú vrstvu jedlého oleja, ktorý je vhodný pre tepelnú úpravu.
- Skontrolujte, či je vytáhovacia miska **A5** riadne zasčerená v základni **A14** až na doraz a či obe dosky na grilovanie **A2** a **A3** sú nainštalované na svojom mieste. Uistite sa, či je časovac aj termostat nastavený do polohy vypnuté a grill pripojte k sietovej zásuvke.
- Ak sú dosky na grilovanie uzamknuté k sebe, odomknite ich nastavením zámku **A9** do polohy „OPEN“ (odomknúť).
- Grill nechajte predhriadiť. Pomocou ovládača teploty **A13** nastavte teplotu v 5 °C krokovo. Otočte ovládač teploty na SEAR (210 – 230 °C) na rýchle predhriatie, na PANINI (180 – 205 °C), na LOW (160 – 175 °C) alebo vyberte vlastné nastavenie teploty.
- Grill sa začne zahrievať a LCD displej sa podsvítí oranžovo. Pri vybranej teplote, ktorá zodpovedá teplote nastavenej, sa rozblíží „HEATING“.
- Hneď ako je grill predhriatý na nastavenú teplotu, zaznie zvukový signál a „HEATING“ prestane blíkať.

Grilovanie s priklopenou hornou doskou

- Hornú dosku **A2** otvorte do zvislej polohy. Na odklopenie dosky použite držadlo **A7**. Na spodnú dosku **A3** položte máslo, zeleninu, sendvič alebo iné potraviny, ktoré chcete grilovať alebo zapekať. Pomocou držadla **A7** priklopíte hornú dosku **A2**. V priebehu grilovania priebežne kontrolujte stav pokru. Ak nechcete, aby horná doska **A2** spočívala na potravinách, nastavte jej výšku tak, ako je uvedené v kapitole Uzamknutie a odomknutie grilovacích dosiek a nastavenie hornej dosky na grilovanie.

Grilovanie na otvorenom grile

- Unikátna konštrukcia kontaktného grila umožňuje využívať obe plochy na grilovanie súčasne. Hornú dosku na grilovanie **A2** odklopíte tak, aby bola v jednej rovine so spodnou doskou **A3** tak, ako je uvedené v kapitole Uzamknutie a odomknutie dosiek na grilovanie a nastavenie polohy hornej dosky na grilovanie.
- Na dosky na grilovanie položte máslo, zeleninu alebo iné potraviny vhodné na grilovanie. Počas grilovania potraviny podla potreby otáčajte.
- Po uplynutí nastaveného času sa ozve zvuková signalizácia a grill sa vypne. Termostat **A13** nastavte do polohy 0 (vypnutej).
- Hotový pokrm odoberte z dosky na grilovanie. Na to použijte drevené, silikónové alebo plastové kuchynské náradie, ktoré je odolné voči teplu. Nepoužívajte kovové kliešte alebo obraciačky, nož alebo iné ostré kovové kuchynské náčinie. Mohlo by dojst k poškodeniu nepriľnavej povrchovej úpravy dosiek na grilovanie.
- Po ukončení používania sa uistite, či je časovac a termostat nastavený do polohy 0 (vypnutej) a sietový kábel odpojte od zásuvky. Pred každou ďalšou manipuláciou nechajte grill vychladnúť.

TIPY NA GRILOVANIE MÄSA

- Na to, aby dosiahli optimálne výsledky, nakrájajte mäso na tak hrubé plátky, aby na nich spočívala horná doska, ked je priklopená.
- Neodporúčame používať kontaktný grill na grilovanie mäsa, ktoré má hrubé kosti, ako sú napr. kotlety s kostou.
- Pred grilovaním mäso nesolíte. Inak bude tuhé a vysušené.
- Skôr nezačnete grilovať marinované mäso, kuchynským papierom najskôr vysušte prebytočný marinádou. Niektoré marinády obsahujú veľké množstvo cukru, ktorý by sa pri grilovaní pripaloval k doskám na grilovanie.
- Počas grilovania neprepichujte mäso väčšou kličkou alebo nožom, aby nezačala vytiekať šťava. Inak bude mäso tuhé a vysušené.
- Nesušte mäso príliš dlhým grilovaním.
- Kuracie mäso vždy dobre prepečte.
- Keď je mäso ugrilované, ochutte ho solou alebo iným korením.
- Predvarené páry nemusíte pred grilovaním prepichovať.

ODPORUČENÉ NASTAVENIE TERMOSTATU A DOBA GRILOVÁNIA

DRUH POTRAVINY	NASTAVENIE TERMOSTATU	DOBA GRILOVANIA (S PRIKLOPENOU HORNOU DOSKOU)
Hovädzie • roštenka	180 °C	4 minúty (stredne prepečená) 5 – 6 minút (dobre prepečená)
• steak ako minútka • hamburgery	180 °C 180 °C	5 – 8 minút 8 – 10 minút
Bravčové • medajlonky z panenky • plátky (na rezne) • plátky krkovičky	180 °C 180 °C 180 °C	4 – 6 minút 7 – 8 minút 9 – 10 minút
Jahňacie • panenka • plátky • steaky z hovädzieho zadného	180 °C 180 °C 180 °C	6 minút 8 minút 8 minút
Kuracie • prsné rezne • stehenné rezne	180 °C 180 °C	6 minút alebo viac, až budú dobre prepečené 4 – 5 minút alebo viac, až budú dobre prepečené
Klobásky/párky • tenké • hrubšie	160 °C 160 °C	5 – 6 minút 7 – 8 minút
Plody mora		
• rybie filé bez kože • rybie filé s kožou • chobotnice (vyčistené) • krevety	220 °C 220 °C 180 °C 180 °C	8 – 10 minút 10 – 12 minút 8 minút 5 minút
Sendvič alebo focaccia	160 °C	5 – 6 minút
Zelenina kŕjaná na plátky s hrúbkou 2 cm		
• ťulok	160 °C	8 – 10 minút
• cuketa	160 °C	8 – 10 minút
• batát	160 °C	8 – 10 minút



Poznámka:

Výšie uvedené nastavenia termostatu **A13** a doby grilovania sú iba orientačné a môžu sa lísiť v závislosti od hrúbky plátkov mäsa alebo veľkosti potravín.

ÚDRŽBA A ČISTENIE

- Pred čistením sa uistite, že je gril vypnutý, odpojený od sieťovej zásuvky a vychladnutý.
- Povrh dosiek na grilovanie vycistite po každom použití, aby sa nezačali vrstviť prípalené zvyšky jedla.
- Čistiaci sterko **A16** sa najskôr čistí rebrovaná doska **A3** zo zvyškov potravín. Potom očistite dosky na grilovanie **A2** a **A3** vlhkou, mäkkou handričkou. Ak na povrchu dosiek zostali prípalené zvyšky potravín, napr. z mäsa v marináde, pokvapkajte tieto miesta roztokom vody a neutrálneho kuchynského saponátu. Po aplikácii saponátu poutierajte dosky čistou, vlhkou handričkou.



Poznámka:

Dosky na grilovanie **A2** a **A3** sa vám budú lepšie čistiť, keď budú ešte miernie vlážne.

- Misku **A5** po každom použití vytiahnite a umyte v teplej vode s pridávkou neutrálneho kuchynského saponátu. Potom ju opláchnuite čistou vodou, osušte a umiestnite späť do spodnej časti grilu.
- Čistiaci sterko **A16** umyte v teplej vode s použitím neutrálneho kuchynského saponátu. Potom ju opláchnuite pod čistou tečúcou vodou a vytrite dosucha.
- Dosky na grilovanie **A2** a **A3** môžete tiež nechať umyť v umývačke na riad (v hornom koši).
- Na čistenie vonkajšieho povrchu použite suchý alebo miernie vlhkú handričku a potom vytrite povrch grilu do sucha.
- Na čistenie kontaktného grilu a jeho súčasti nepoužívajte drôtenky, čistiacie prostriedky s abrasivným účinkom, benzín ap. Gril ani jeho sietový kábel neoplachujte pod tečúcou vodou ani ho neponárajte do vody alebo inej tekutiny.

SKLADOVANIE

- Ak sú dosky kontaktného grilu vychladnuté, prikopťte hornú dosku **A2** k spodnej doske **A3** a uzamknite ich k sebe posunutím zámku **A9** do polohy „LOCK“ (uzamknutý). Sietový kábel zmotajte do priestoru **A15** v spodnej časti grilu. Gril uložte na suché, čisté miesto mimo dosahu detí.

TECHNICKÉ ÚDAJE

- Menovitý napätie 220 – 240 V
Menovitý kmitočet 50 – 60 Hz
Menovitý príkon 2 000 W

Zmeny textu a technických špecifikácií vyhradené.

POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁDZANÍ S POUŽITÝM OBALOM

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ



Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky sa nesmú pridať do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo iných európskych krajinach môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu.

Správnu likvidáciu tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a pomôžete prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalej podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta.

Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu sa môžu v súlade s národnými predpismi udeliť pokuty.

Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie

Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie
Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.



Tento výrobok splňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ, ktoré sa naň vzťahujú.